

# El Universal,

DIARIO COMERCIAL, POLITICO Y LITERARIO.

NO. 2,436.....MONTEVIDEO, JUEVES 9 DE NOVIEMBRE DE 1837.....AÑO 9º DE SU PUBLICACION.

## EL UNIVERSAL

Se publica diariamente en su Imprenta, Calle de San Pedro No. 9.

....PRECIOS....  
Suscripcion mensual..... 3\$ 2 rs.  
Suscripcion semestral..... 6 vns.  
Se vende en el mismo establecimiento. En la tienda de D. Jaime Hernandez, calle de San Pedro, frente a la tienda de D. Francisco Morales, alacenen del St. Varela en la plaza.

## ALMANAQUE

MESES—San Teodoro mt.  
Sel.....á las 5 ha 10 ms.  
.....á las 6 ha 50 ms

## FASES DE LA LUNA.

EL MES DE NOVIEMBRE  
LUNAR—el 5 a las 11 y 7 de la mañana  
el 12 a las 7 y 45 de id  
el 19 a las 2 y 53 de id  
el 27 a las 10 y 15 de la tarde

## CORREOS.

EN QUE SALE DE ESTA CAPITAL  
Para los Puestos del Interior.  
.....a, 8, 16 y 24 de cada mes.

## PARA BOSTON, TOMARA CARGA PARA ENTREGAR EN NUEVA YORK.

El hermoso bergantin americano—  
**GOVERNOR BROOKS.**  
Forrado y clavado en cobre.  
Será despachado precisamente en veinte dias, y recibirá carga para cualquiera de los dos referidos puertos. Puede acomodar algunos pasajeros. Ocurrirá a su capitan a bordo a sus consignatarios los SS. ZIMMERMANN, FRAZIER Y CA, 6 a  
FRANCISCO MAINEZ,  
Corredor marítimo de número,  
No. 47, calle de San Felipe.

## FOR BOSTON, WILL TAKE FREIGHT TO BE DELIVERED IN NEW YORK

The fine, coppered and copper-fastened  
American Brig—  
**GOVERNOR BROOKS.**  
To be dispatched in twenty days; will take freight for either of the two ports above mentioned. Can also accommodate some passengers. For terms apply to Messrs. ZIMMERMANN, FRAZIER & CO., or to  
FRANCISCO MAINEZ,  
Licensed ship Broker,  
No. 47, calle de San Felipe.

## Para Valparaiso.

La hermosa Fragata sueca  
**AURORA**  
De porte de 375 toneladas  
Su Capitan E. H. RUNSTEN.  
RECIBIRA carga a flete y pasajeros para los que tiene como cuartos espaciosos; ocurrirá a sus consignatarios los Sres. Zimmermann Fracjer y Ca., 6 a  
FRANCISCO MAINEZ,  
Corredor marítimo de número,  
Calle de San Felipe No. 47.

## PARA CADIZ Pasajeros solamente.

El muy velero bergantin americano  
**Globe.**  
Su Capitan J. J. MATTHEW.  
SALDRA para dicho destino el 15 del mes entrante; para tratar ocurrirá a sus consignatarios—Southgate y Ca.  
Calle de San Joaquin No. 92.

## PARA LIVERPOOL. TRAVELLER.

El muy velero bergantin Ingles—  
Su Capitan J. Pallot.  
Será despachado en muy pocos dias y podrá ir a contratar algunos fardos o cueros secos. Recibe tambien pasajeros, para los que tiene comodidades superiores; ocurrirá a sus consignatarios Hall, De Yongh y Ca.  
FRANCISCO MAINEZ,  
Corredor marítimo de número,  
No. 47, calle de San Felipe.

## PARA CADIZ.

SALDRA precisamente en los primeros dias de Diciembre el Bergantin Español "URUGUAY," tiene las mejores partes de su carga de cueros y admitirá otra tercera parte; tiene tambien una buena cámara para pasajeros a quienes se los asegura un buen trato: los Sres. que se interesen en uno de los objetos se verán con D. Manuel de los Dores Quezada, en el Escriorio de D. Juan Maria Perez.  
Noviembre 2

## PARA NUEVA-YORK Kentucky

El hermoso Bergantin americano—  
DE primera clase forrado y clavado en cobre; será despachado con brevedad y tomará alguna carga a flete; tiene excelentes comodidades para pasajeros. Ocurrirá a su capitan a bordo a sus consignatarios  
STANLEY BLACK Y CA.

**AVISO**  
SE vende la Goleta Oriental AMISTAD PERFECTA de porte de cuatro mil arrobas portuguesas, sala siete cuartos, de primera marcha, construida de maderas escogidas del Brasil, nueva, de segundo viaje, y pronta para navegar. Las personas que deseen comprarla dirijanse a su consignatario frente al Teatro.  
JUAN DA SILVA FIGUEIRA.

**PARA CADIZ FIGARO.**  
El muy velero bergantin nacional—  
forrado y clavado en cobre.  
Debe salir por contrata para dicho destino precisamente a últimos de Noviembre, puede contratar aun como tres mil cueros. Los que quieran aprovechar esta oportunidad para cargar o ir de pasaje, pueden ocurrir a su consignatario D. JOSE GASTAL, 6 a FRANCISCO MAINEZ,  
Corredor marítimo de número,  
No. 47, calle de San Felipe.  
oct 31

**SE VENDE**  
En la calle de San Francisco la casa No. 141, tiene sala, aposento, tres piezas mas, primero y segundo patio, algebe, lugar, dos sillones, con 9 varas de frente y 25 y media de fondo. Quien se interesa en ella ocurrirá a la calle de San Carlos No. 227, que encontrará con quien tratar.  
oct 12

**AVISO.**  
SE vende 6 se alquila una casa de azotea con suficiente comodidad para una familia: inclusive una fabrica de velas con todos los útiles necesarios sita en el Arroyo Seco, con frente al camino real del Paso del Molino y al del presente del arroyo Seco: la persona que se interesa en ella ocurrirá a dicha casa que allí encontrará con quien tratar.  
oct 30 3p

**SE VENDE**  
UNA casa, sita en la calle de S. Ramon No. 54, con doce varas y media cuarta de frente y cuarenta y seis varas y media de fondo, con cinco piezas buenas de azotea y un buen altillo en el saguan, tiene a mas bastante material para seguir obra; el que se interesa en su compra, dirijase a la misma casa, que hallará con quien tratar.

**AVISO**  
SE HAN HUIDO DOS CRIADOS de la propiedad de D. Francisco Antonio Avila: uno llamado Joaquin Madruga de estatura regular, sin barba, como de 34 años de edad. El otro Resende, criollo del Continente, con falta de cinco dientes, de 30 años de edad, su oficio hacer ladrillo y de campo. El que los encontrare podrá entregarlos en Montevideo al Sr. Gefe Político, si en la Florida a D. José Pereyra de Terra, si en el Cerro Largo a D. Antonio Casas, quienes recomendarán el trabajo.  
oct 18

**Se alquila.**  
Una casa de alto en la calle de San Juan. El que la necesite ocurrirá a la de San Pedro No. 175 tienda del Sr. Pombo, que hallará con quien tratar.  
nov 3 3p

**AVISO**  
El despacho del Juzgado Ordinario se ha trasladado a la Casa Consular, calle de San Felipe No. 106, y se avisa al público para su inteligencia.

**AVISO**  
SE vende un par de como de 18 años propio para trabajo de campo y para gobernar un carro. En la calle de San Gabriel No. 49 daran razon.  
nov. 4

**AVISO**  
DON Romolo Cherutti hace saber, que ha comprado la zapateria de D. Francisco Nault que existe en la calle de San Joaquin al lado del Café del Comercio, lo que avisa al público para su conocimiento.  
nov. 4

**AVISO.**  
EN 21 de Junio condujo el Paquete Rosa de Buenos Ayres, un paquete o envuelto en lienzo rotulado a D. Dámaso Correa, al cargo del Piloto de dicho buque Minino. Esta encomienda ha desaparecido del R-guardo sin que se pueda descubrir su paradero; y como pueden enagorarla, se pone en conocimiento del público: el que se componia de 3 vestidos de punto de encargo negro, uno con guarda de una tereza vara bordado de seda de colores y bastones derechos del mismo bordado, en el fondo. Otro guarda bordado de colores, tambien de seda, y fondo liso, y el tercero sin guarda, florado todo el cuerpo; y todos los tres sin bordado de seda desfilada, no jugando mas colores que verde punzo, amarillo y celeste. Se previene a la persona que dé aviso en el almacén de muebles calle de San Joaquin en los bajos de D. Domingo Vazquez, del paradero de parte de la encomienda o del todo, será gratificado competentemente.

**AVISO**  
SE vende un negro de camí o de edad de 22 años, sano, útil para todo trabajo; el que se interesa en su compra se verá con su dueño calle de San Luis No. 24.  
j 20º d

**SE VENDE**  
UN negro joven apto para cualquier servicio: el que guste comprarlo ocurrirá a la calle de San Luis No. 62.  
oct 20 3p

## HORNO DE COCER LADRILLO

SE ARRIENDA EL QUE ESTA PASADO el Circo, con casa y todos los útiles, y tierra arrendada para 150,000 ladrillos: tambien se venden y arriendan solares a precio equitativo: el que guste tratar ocurrirá a toda hora que hallará al dueño en dicha hora.  
Dicho establecimiento se halla hoy con 10 peones buenos.  
oct 17 3p

## AVISO DE LA COLECTURIA GENERAL.

Para conocimiento de quienes correspondan.  
Montevideo, Octubre 19 de 1837.  
Para evitar las irregularidades que se han notado hasta aqui en los Paquetes de la carrera de Buenos Aires, muy particularmente respecto a bultos que manifiestan sin consignaciones ni marca, como al desembarco de porciones considerables de otros que conducen con el título de encomiendas; y el abuso escandaloso que por parte de ellos, se ha hecho de esta tolerancia con grave perjuicio de las rentas y del crédito de sus empleados; y en conformidad a lo que dispone el Reglamento de Resguardo se previene.

1.º Los capitales de dichos Paquetes son obligados a expresar en sus manifestos, las marcas y números de todos cuantos bultos de carga conduzcan a su bordo sin excepcion de ninguno, cualquiera que sea su clase, y si por eventualidad recibieren en las embarcaciones algunos cuya propiedad o consignacion ignorasen y tales bultos no tuviesen marcas, será de su cargo ponerles algunas señas particulares con las cuales sean designados en el manifesto que presenten en el cual los pondrán en tal caso consignados a la orden.

2.º Son tambien obligados a presentar en el acto de la visita de entrada, todos los bultos de encomiendas que existan a bordo, los que indispensablemente deberán estar rotulados para la persona a quien se dirijan, y de todas ellas se formará una relacion exacta con espresion de la clase de bultos y sus rotulos que firmará el Capitán, e Inspector O. Oficial que pasare la visita.

3.º No se reputarán por encomiendas, sino los pequeños paquetes o envoltorios, cuyo contenido sea facil conocer y de ningun modo cajones, cerrados ni otros bultos de volumen mayor.

4.º Los capitales de Paquetes solo tendrán tres horas para rectificar o adicionar su manifesto con arreglo a disposicion Superior.

5.º Pasado este termino cualquiera especie de bulto, y sea reputado por de carga o tenido por encomienda, que se encuentre a bordo, no incluido en el manifesto o en la relacion de encomiendas, caerá irremisiblemente en la pena de comiso como excese de manifesto, y el buque incurrirá en la que señala el artículo 4.º del Reglamento del Resguardo.

Y para que los citados Capitales no puedan alegar ignorancia el Inspector franco les notificará estas disposiciones haciendoles firmar esta diligencia en el acto de la visita, pasando de ello constancia a la Oficina.—Francisco J. Muñoz.

**SE VENDE**  
UNA negra, que sabe cocinar y lavar. En la calle de S. Luis No. 62.  
oct. 30

## AVISO A LOS RETRATISTAS.

EN la calle de San Carlos No. 175, en casa del retratista Cayetano Galindo, se acaba de recibir un precioso surtido de marcos de oro con sus vidrios correspondientes para retratos en miniatura; se avisa al público para su inteligencia.

**AVISO**  
EN la calle de San Felipe fabrica de cigarras No. 31, se vende tabaco de Virginia bueno a real libra, por arroba a 28 2 rs. y por quintal a 88; tabaco Paraguay bueno a 3 y medio rs. libra.  
oct 30 3p

**AVISO.**  
SE necesita un cocinero que sepa su oficio, que sea blanco y guaranta su honrra de bien: el que se halle con estas recomendaciones puede presentarse a la calle de San Felipe No. 76, para no acudir así escusa presentarse.  
oct 30 3p

**Se Vende,**  
EN Toledo, la Chacra de D. Juan Bernardo Aguiar. El que guste comprarla, en la esquina que está frente a la Capilla del Hospital de Caridad, hallará con quien tratar.

**Aviso**  
SANTIAGO BARRAGELATA ha vendido su tienda de géneros que tenía en la calle de San Pedro frente al Sr. Montero a Antipio Bermison, lo que se avisa al público a fin de que los que tuviesen cuentas pendientes en dicha casa acudan a darse con él en el mismo establecimiento.

**Caja de amortizacion**  
SE pagan los réditos de Octubre de las Polizas emitidas por el Superior Gobierno y tambien los de la Reforma militar.—Montevideo, 2 de Noviembre de 1837.

## Edicto de Policia.

Consultando el Gefe de Policia el cumplimiento de los deberes tanto en la parte que mira a los reglamentos vigentes y resoluciones de la superioridad cuanto a las consideraciones que se merecen los habitantes del Departamento: y a efecto de que no pueda alegarse ignorancia previene lo siguiente:

Art. 1.º Verificada una introduccion clandestina de esclavos en el Departamento, a fines de la semana pasada y a cuyo esclarecimiento se han adoptado las medidas convenientes; y hallandose en un estado la informacion levantada, que casi es difícil poder ocultarse el autor o cómplices y buques en que se han introducido se les invita a que presenten dentro de 24 horas en el Departamento los negros que a dicho cargamento pertenezcan.

2.º Los que olvidando este aviso, que se les hace con acuerdo del Superior Gobierno, no efectuaren la referida entrega, o que siendo cómplices en la introduccion clandestina a que se refirió este edicto no prestaren los conocimientos necesarios al esclarecimiento, se harán merecedores a sufrir las penas que les imponen la ley.—Montevideo, 29 de Octubre de 1837.

Rla y Viamonte.

## GRAN BARATILLO

EN la tienda calle de San Juan No. 72, frente al almacén del Sr. D. Francisco Rodriguez, se abrió el Lunes 16 del corriente Octubre, un surtido de efectos, y consistió el pormenor en los siguientes:—Sarzinas finas de gusto a 1 y medio, a 2 y 3 vintenes y a un real vara; ordinarias a medio real; dichas de colcha finas a 2 rs. y a 6 vintenes regulares; muselinas de colores finas a 1 y medio reales; listados finos a 2 reales; géneros de seda para vestidos de buen gusto; bretañas anchas finas a 4 pesos pieza; piezas de mudras ancho fino a 2 patacones, por varas 1 y medio y a 1 y cuartillo reales, regulares a un real; gacillas de algodón a medio; nanquines a un real vara; pañuelos de cambray de hilo a 4 reales; medias de colores a 3 y a 2 y medio reales; pañuelos de lanilla a 2 pesos y a 12 reales; Gorras para niños de verano a 12 reales y a un patacon; Pañuelos y velos blancos finos de punto; Cintas de todas clases; Lienzo doble a un real vara, por pieza menos; Triques rigados, cotones de gusto, géneros de cuadros para pantalones; Punto trafilado 6 merlines para mosqueteros; Ridículos de seda y terciopelo bordados y lisos, astracanes, pruncas, y otra numerosa variedad de efectos, todos a precios sumamente bajos y propios de la estacion.  
oct 14

## INTERESANTISIMO

EN la tienda de Cabrejo, calle de San Juan No. 76, en casa de D. Ignacio Nieto, se ha abierto un gran baratillo de efectos enteramente nuevos y a precios sumamente equitativos. Entre ellos: unos paños de merino, colores de moda y propios para levita a 30 reales vara, listados de mucho gusto a 2 rs. vara, pedregos de seda riquísimos a 4 y 5 y tres cuartillos rs. pañuelos de seda punzones a 4 y medio rs., cuellos de tál bordados a 4 rs. piezas de lino muy finas de once varas a 3 pesos-pieza, jergones ricos de doble tejido a 8 y medio rs. vara, nanquines de todos colores a 4 vintenes, flecos de seda de un gusto elegante a 3 rs. flores y guirnaldas muy finas a 5 y 6 rs. taicetanes anchos a 2 y medio rs. gasas ricas a 2 y medio rs., bretañas anchas a 18 rs. pieza, ponteví de hilo rica calidad a 9 vintenes vara y 8 y un cuartillo pesos la pieza, medias de algodón blancas muy finas con cucullas y lisas a 3 y medio rs., celavinas francesas de punto a 4 pesos 7 rs., abanicos de mear pais de cabretilla a 3 rs. sarzas de solidas finas y de mucho gusto a 6 y medio pesos la pieza, id. de vestidos gustos nuevos a 6 vintenes vara, cotones de chalecos de superior calidad a 8 rs. vara, cotones muy finos a 7 y medio, lienzo muy bueno a 4 vintenes, id. de tabla a 6 id., astracanes muy baratos, cotin de hilo doble ancho a 8 rs. pañuelos de diversas clases para cuello de Sra. medias blancas caladas a 12 vintenes par, mahones amarillos a 4 y medio rs. pieza; y otra infinidad de articulos que para chancacion de cuentas se daran a precios infinitos.

## EL AGENTE DE NEGOCIOS DE CAMPAÑA

ESTA encargado de buscar colocacion para un joven que tiene aptitudes para escritorio, almacén o tienda: el que lo necesite podrá ocurrir a su oficina sita en el Porton Viejo, donde tratará y recibirá informes que favorecen al pretendiente.  
Manuel Correa.

**AVISO.**  
EN el Baño de los Pedres, Barraca que fué de mad. res, hay para vender una porcion de moldes para hacer bolas con sus correspondientes bancos, un hermoso tacho para detretir sebo y un porton para barraca de algun uso.  
oct 31 3p

## SE VENDEN

2 CARRETILOS de playa con tres animales superiores cada uno, y con sus aperos correspondientes, prontas para trabajar. La persona que se interesa en su compra ocurrirá al almacén de D. Antonio Pereyra en el intello que encontrará con quien tratar y al mismo tiempo podrá verlas.

**AVISO.**  
EL dia 10 de Julio de este año, fué una morena llamada Teresa de nacion Beaguelá, flaca y alta, peca de viruelas, color falo. Quien la encuentre o dé noticia de ella a su ama Da Ana Perez, que vive en el Baño de los Pedres, en la Barraca que fué de maderas, será gratificado.

## Aviso interesante.

EN el Escriorio de D. Narciso Figueroa calle de S. Miguel, casas del Sr. Otero, hay de venta chocolate superior de Galicia, muy bien conservado y fresco, a precios muy equitativos.  
oct. 23. 3p.

## CAJA DE AMORTIZACION. REFORMA MILITAR.

EXISTIENDO en la Tesoreria de la Caja de Amortizacion dos mil y noventa pesos de los fondos destinados por ley a la amortizacion del capital de la reforma militar, ha dispuesto la administracion de la expresada caja, que se anuncie para las doce del dia 10 del corriente la admision en la misma Tesoreria de propuestas cerradas para la referida cantidad. Lo que se avisa a los interesados para su gobierno.  
Montevideo, Noviembre 4 de 1837.  
ALEXANDRE ALVAREZ, Contador Secretario.

## AVISO AL PUBLICO

EN la barberia nueva de Juan Echeverry, calle de S. Carlos frente al Cabildo, una cuadro distante del Mercado se hallarán sanguijuelas negras recién llegadas de Europa, que se aplican por el módico precio de 12 vintenes. Tambien se ofrece, para sacar naúclas, poner ventosas y angrias, en lo cual se esmerará a fin de satisfacer al respetable público.

## DIVISAS

PARA EL PECHO Y EL SOMBRERO DE LOS DEFENSORES DE LAS LEYES.

Litografiadas de varios gustos y tamaños, se venden en la Libreria de HERNANDEZ, junto a la sala de Comercio.

## PERDIDA

EL dia 24 a las nueve de la mañana se ha desahogado un Loro de alguna estimacion con una cadena corta. El que lo hubiese en contrado, o comprado, o de noticia de él, ocurrirá a la casa de D. Antonio Ferreira frente al almacén de maderas de D. Manuel Luna que será bien gratificado.  
oct. 28

## Aviso.

SE vende un negro, de edad como de 25 a 30 años, su profesion albañil, en la cantidad de 385 pesos; el que se interesa en su compra, ocurrirá a la calle de S. Felipe No. 12, que encontrará con quien tratar.  
oct. 23. 4p.

## AVISO.

SE desea comprar una Casilla de madera chica, como de cuatro o cinco varas en cuadro o menos. El que quiera vender aviso en esta Imprenta.

## AVISO AL PUBLICO

SE VENDE UNA CHACRA SITUADA ENTRE el Miguelete y Panatano, que consta de 15 cuerdas de terreno, con mas de mil arboles frutales y buenos ranchos de terron: el que se interesa por ella puede verse con D. Joaquin Vargas en su establecimiento calle de San Juan, oct 13

## AVISO NUEVO

SE necesita una criada para servicio de una familia, calle de San Miguel No. 27. o 10

## EL AGENTE DE NEGOCIOS DE CAMPAÑA— VENDE

Un coche gólera sobre sopanda de buena construcción, fuerte y decente, de mucha comodidad por lo desahogado de la caja, y por su altura para el paso de los rios, en precio muy moderado: el que se interesa en su compra ocurrirá al Escriorio sito en el Porton Viejo, donde estará  
Manuel Correa

## Aviso.

HAY de venta caños y lozas de Canarias y del pais, para patios o veredas: el que desee comprarlas se verá con D. Manuel Quezada en el escritorio de D. Juan Maria Perez.

## Notable.

UN extranjero vecindado en esta República, casado y con familia, está resuelto a tomar cualquier empleo, sea en la ciudad o campaña, en casas de comercio, saladeros, o estancias. Puede dar las seguridades que se le pidan, y los informes precisos para hacer conocer sus aptitudes y comortacion. El que lo necesite puede remitir sus órdenes a la oficina de esta imprenta, dirijidas a M. B.  
nov. 7.

## AVISO

EN la noche del 6 del corriente se ha fugado un esclavo llamado Antonio Lue, con las señas siguientes: estatura regular, cara redonda, poca barba, bien renegrido, domador, de edad poco mas o menos de 22 años, lleva unos calsones de listado rayado de azul, una chaqueta de un genero azul, los calsones y la chaqueta son nuevos, una camisa de listado con listas atravesadas, un poncho vichará forrado de bayeta verde con cuello de 1 milla de capote, y se cree haya ido para el campo. El que lo encuentre puede ocurrir a la casa de D. Juan da Silva Figueira frente al Teatro, que recibirá 40 pesos de recompensa.  
Nov. 8

## Desea acomodarse,

UN hombre para Cocinero o Mucamo en alguna casa de familia. Los Señores que lo necesiten pueden dirijirse a la calle de San Felipe, No. 33, adonde daran razon de su comortacion.  
oct. 22



## EXTERIOR.

### DE LAS RELACIONES DE LA FRANCIA CON EL MUNDO.

POR MR. DE LERMINIER.

(Concluye.)

Tal situación que daba esplendor y fuerza á aquella familia con respecto á la Europa, era por el contrario raudel inagotable de animadversión para el país, que miraba con desden el que su gobierno debiese á los extranjeros tantos miramientos. Por lo mismo cuando vino á tierra aquella dinastía la Francia dió un grito como de desahogo, se sintió mas libre, y levantó altivamente la cabeza porque ponía á su frente un poder que á nadie debía nada sino á sí misma.

En tal punto la decoración se transformó completamente. El nuevo gobierno despertaba la suspicacia de la Europa, y por lo mismo merecía todo el agrado de la Francia; internamente se respetaba la independencia de su origen; pero en lo exterior se reprobaba el carácter revolucionario de su alcurnia, y estos sentimientos de las potencias europeas están muy lejos de cambiarse.

En efecto, si la casa de ORLEANS es para los ojos de la Francia como el lazo histórico que puede anudar las épocas pasadas con el porvenir del país, y si por la situación genealógica de esta familia se miró como una necesidad el que sus blasones suplantasen al pabellón de la legitimidad, en lo exterior no se miró así de manera alguna. La dinastía de 1830 tiene en la frente el sello de la reprobación revolucionaria, ni mas ni menos que si fuese de plebeya alcurnia, y para las demas potencias nunca perderá este carácter. La casa de Orleans puede pensar hoy día que en ello consiste su debilidad presente; pero en cuanto quiera, de allí mismo brotará su fuerza.

Si el nuevo gobierno creyese que llegará á ocupar el mismo lugar que el antiguo tenía para con el resto de la Europa, ilusión que puede llevarlos á grandes peligros, en lo exterior perdería su fuerza, é interiormente sembraría los recelos y la desconfianza. En decir esto no hay pasiones que reclamen, sino hechos que hablan eloquentemente. La Restauración se miraba como encadenada obligatoriamente para con la Europa, por lo mismo el nuevo gobierno debe ostentarse libre en todos sus movimientos; la restauración se revestía de cierta inviolabilidad profesando los principios de la legitimidad; y el nuevo gobierno debe tomar todo su nervio en el principio de la revolución. Grandes riesgos se corrieran desconociendo tales contrastes y tales necesidades, pues se podría acaso hacer pensar á la Francia que su condicion actual es menos ventajosa que aun el tiempo de la misma restauración, ya que no se tenía por salvaguardia, ni el respeto que en pos de sí lleva lo pasado, ni el temor que debiera inspirar la energía de lo presente.

CANNING en el Parlamento Británico comparaba la posición de la Inglaterra en medio de la lucha de principios que conmueven á diversas regiones del globo con la de Eolo en VIRGILIO.

*Celsa sedet Aëolus arce,  
Sceptra tenens, mollique animos et temperat iras  
Ni faciat, maria ac terras calumque profundum  
Quippe ferant ropidi secum, verantque per auras.*

La alta misión de que la profunda política de este hombre quería defraudar á la Francia, no era por cierto muy facil despues de una revolución que ostentaba el poder de las borrascas y huracanes populares; era pues necesario consignar en principio que se tenía la fuerza suficiente para moderar el espíritu revolucionario, pero que de ningún modo se quería abdicar de su esencia.

Es preciso no equivocarse sobre el modo de pensar actual de la Francia; esta acepta la paz de buena voluntad, sin embargo que, de ahora seis años hubiera emprendido la guerra con el mayor placer, pero jamás perderá la

convicción de que los días de Julio de 1830 han trastornado las relaciones morales que con la Europa tenía, y que han borrado con sangre los recuerdos de la invasión. La Francia allá en su interior entrevé confusamente que va á comenzar una nueva época en que andando el tiempo turbará la armonía de los tratados de 1815, así como los últimos años del último siglo alteraron en mucho los tratados de 1813.

Pero si el gobierno tiene que llenar grandes deberes con respecto á la política extranjera, la sociedad á su vez tiene tambien los suyos. No basta, pues, el ocuparse de los asuntos exteriores la víspera de una batalla ó al siguiente día de una victoria. Una nación libre debe prestar perseverante atención á las relaciones que la ligan con los demas pueblos. Napoleón acostumbró á la Francia á que leyese la historia de la Europa en sus boletines; en tiempo de la restauración, y sobre todo en los primeros años no nos cuidabamos de saber lo que pasaba del lado allá de nuestras fronteras; pero en 1830 volvimos los ojos con el mayor ahínco á la Europa así como ella se ocupaba con el mayor interes de nuestra suerte. En un principio se creyó inevitable la conflagración general; pero como la guerra no estalló, los espíritus han caído en una indiferencia casi criminal para un pueblo libre: veamos lo que pasa en Inglaterra; no sucede en el mundo movimiento alguno político que el público ingles no lo perciba y aprecie en el momento; y allí el gobierno se halla advertido, estimulado y contenido por él; la política exterior está dirigida por el poder; pero siempre es comprendida y consentida por las mayorías parlamentarias y por el país.

Tal es la esfera de los gobiernos representativos, debiendo asegurar el triunfo del instinto y de la voluntad nacional en sus relaciones exteriores como en todos los demas asuntos. Si el artículo 13 de la carta dice: "El Rey es el jefe supremo del Estado; tiene el mando de las fuerzas de tierra y de mar, declara la guerra, hace los tratados de paz, de alianza y de comercio;" no por eso indica el texto que el poder de la corona en la esfera de los asuntos extranjeros haya de ser ilimitado. El jefe constitucional del estado no es mas absoluto en este punto como en los demas, y siempre debe obrar bajo la influencia de las inspiraciones nacionales, cuya expresión oficial deben ser los poderes parlamentarios.

Ya pasó el tiempo en que el estado general ó el pueblo no podía intervenir en las relaciones de la Francia con las demas naciones, sino por los subsidios y el dinero que el gobierno le pedia. Ahora debe concertar la inteligencia y la dirección de los asuntos exteriores con la administración interior, las consecuencias de su progreso político debe llevarla á esta nueva conquista, iniciándole en el conocimiento diplomático del mundo con tanto esmero como en los intereses de su libertad doméstica; pero para ello es necesario sacudir la indiferencia y disipar la ignorancia; es preciso tomar interes en los movimientos de los demas pueblos, conocer sus relaciones, su historia, su geografía, y convencerse de que ya que la Francia cautiva de tal modo la atención del mundo, debe corresponderle con la mayor perseverancia, pues la soberanía nacional impone á un gran pueblo la obligación de saberlo todo, así como tambien la de llevar con buena voluntad todos los sacrificios, y presentarse á cuantos esfuerzos pueda exigir su engrandecimiento moral.

Creemos merecer mejor la benevolencia del país hablando en este lenguaje que no predicándole ese misero egoismo, tan necio como mezquino, que presume reducir las colosales dimensiones de un estado á las proporciones de una familia aislada. ¿Qué pueblo menor que la Francia, podrá rehusar la doble obligación de atender ahincadamente á los efectos interiores de su constitución, y á las relaciones que debe mantener con los demas países? La Francia por lo menos tiene tanta necesidad como la Inglaterra, de un estudio perseverante en sus relaciones exteriores,

pues si sus intereses marítimos y comerciales son menos importantes en los demas puntos del globo que los del pueblo rival, tiene por otra parte asuntos continentales de mayor interes. Una Europa constitucional y libre vá á formarse, y reclama el apoyo moral de la Francia. Cuando en 1688 la Inglaterra hizo revolución no tuvo que ocuparse del estado interior del continente, y su constitución tuvo por límites el recinto de la Isla; pero por el contrario, hace 50 años que la revolución francesa sirve de primer capítulo á la historia de la renovación Europea. Por otra parte, de muchos años acá la Rusia y la Inglaterra se espían reciprocamente y se disputan el Oriente, al propio tiempo que sus debates diplomáticos, nuestra posición en el litoral africano, las turbaciones interiores de la Turquía y de la Persia, todo nos excita á una política activa y previsora que tenga formado su programa de antemano, como lo tienen la de San Petersburgo y la de Westminster.

En el interior, la sociedad y el gobierno pueden disintir en ciertos puntos; algunas veces la sociedad parece que camina delante de su gobierno, y á veces, por el contrario, el gobierno ilustra y lleva de mano á la sociedad; pero en lo exterior, la solidaridad y la unidad son completas, ó por decirlo mejor, una nación no existe políticamente en sus relaciones con las demas sino por medio de su gobierno. Este es el que se presenta y el que se identifica con la nación á los ojos de los demas pueblos, él es que la ensalza ó la humilla en la opinión de ellos, y esta es la razón por que importa tanto á un pueblo libre el estar siempre alerta sobre la política extranjera, dirigiéndola y corrigiéndola, si fuere preciso, por medio del órgano de los poderes parlamentarios. El honor y la vida de las instituciones representativas exigen que no cedan á los gabinetes absolutos en servir con eficacia á la gloria y á la prosperidad nacional.

De aquí á algunas semanas, la política exterior vá á comparecer en primer término sobre la escena parlamentaria. Un ministerio dejó sus escaños por no ser infiel á la política que habia adoptado, y en ausencia de las cámaras otra administración ha tenido lugar. Por lo mismo, Mr. THIERS debe explicarnos desde la tribuna los motivos de su dimisión; y Mr. MOLE las causas que le han llevado al poder. Las cámaras van á entrar por necesidad en una nueva era, y así veremos si su educación política les permite ya el dar á las cuestiones exteriores la importancia que merecen, y de hacer con ellas una condicion de existencia para el gabinete. Su derecho no está ya en litigio, pues dos veces con un orden del día motivado, se ha consignado como precedente, el poder que tiene la cámara de los diputados en la discusión de los negocios exteriores; resta solo ahora el saber comprender y aprovechar las ocasiones de usar de este derecho.

Los debates de la sesión próxima nos prometen el mas alto interés. Dos hombres de estado, Mr. THIERS y Mr. MOLE, comparecerán delante del país, para explicarnos los fundamentos de la conducta que han observado. Mr. THIERS tiene necesidad de la tribuna; allí sin duda aparecerá brillante y vivo, y en sus labios resaltaré el difícil arte de ser á un tiempo discreto y satírico; respetando, empero, siempre los miramientos de la delicadeza y de la gratitud. Ignoramos los motivos que han podido dirigir á Mr. MOLE; pero es preciso aguardar las explicaciones parlamentarias de este hombre de estado, cuyo carácter además es considerado con justicia, y que debe tener muy presente aquel elogio con que el Cardenal de Retz hablaba de su abuelo, á saber: *que deseaba el bien del estado con preferencia á todas las demas cosas.* Las discusiones que se preparan sobre intereses de tal cuantía, y que darán motivo para que luzcan los talentos de la oposición, tendrán la ventaja de dar á un tiempo á los debates políticos mas importancia y mas realidad, ilustrando á la Francia en el asunto de sus relaciones con la Europa.

Cierto historiador, considerando al

pueblo romano como á un ente físico, como á un solo hombre, dividía su vida en cuatro periodos, á saber: su infancia, su adolescencia, su virilidad, y su vejez. La infancia fué el tiempo en que Roma obedeció á sus reyes; la época que invirtió en sojuzgar á la Italia fué su adolescencia; en la conquista del mundo empleó su edad viril; y despues de CESAR tuvo principio su vejez. Nosotros hemos poseído nuestro CESAR, pero no por eso hemos tocado aun en la decrepitud; y la Francia debe tener muy presente que la edad viril de un pueblo, como la de un hombre, lleva por distintivo la union de la inteligencia y de la fuerza.

## INTERIOR.

### Documentos Oficiales.

#### ESTADO MAYOR GENERAL.

Montevideo, Noviembre 8 de 1837.

#### ORDEN GENERAL.

Por el Ministerio de la Guerra con fecha de hoy se dice á este Estado Mayor General lo siguiente:

"Art. 1.º El Gobierno dispone que por la orden general se haga saber para un caso de alarma los puntos que deben cubrirse, que fuerzas deben defenderlos, y la residencia ó punto de reunion de toda la demas fuerza armada que forma la guarnición de esta Capital; que deberá ser en la forma siguiente—

El Batallon de Guardia Nacional de Infantería, cubrirá las bocas calles de San Pedro, San Gabriel, Parque de Artillería, Cubo del Sud y flancos intermedios.

El Batallon de Matriculas, el Muelle, el Cubo del Norte, boca calle de San Luis y los flancos entre estos.

Las Compañías de Abastecedores auxiliares de la Policía, cubrirán el Mercado, estando á las órdenes del Comisario de él, y este á las del Coronel graduado D. Cipriano Miro, encargado de su defensa, cuyo Gefe tendrá por Ayudantes al Mayor D. Francisco Sanchez y al Capitan D. Saturnino Rebuella.

Las compañías de carretilleros, auxiliares tambien de la Policía, cubrirán el Cabildo.

Las Secciones de Policía de la Ciudad, formarán en la Plaza al frente de la Casa central de Policía.

La fuerza de Caballería de la Guardia Nacional de extramuros que se halla dentro de la Capital, y la Compañía de empleados formarán en el Fuerte.

La Artillería en su Cuartel, y la Compañía de Zapadores, en el suyo.

El Cuerpo del Resguardo en la Colecturía General; los Serenos en sus puestos, y en último caso en el Fuerte.

Los vecinos con los Tenientes Alcaldes patrullarán sus Secciones respectivas.

La tripulación de las falgas dotarán la lancha armada á las órdenes del oficial que destine el Capitan del Puerto.

La guarnición del Ponton se pondrá sobre las armas, como tambien la de la Isla de Ratas.

El Estado Mayor General y sus agregados estarán en su puesto.

La Guardia Nacional de Extramuros, aumentará su acuartelamiento al número de ciento cincuenta hombres; y en las Secciones de extramuros guardarán la linea exterior que se establezca.

Nombrase por Gefe de ella al Coronel D. José Yupes; y por sus Ayudantes al Mayor D. Jacinto Trapani, y al Mayor graduado D. Francisco Garcia y uno de los Ayudantes de la expresada Guardia.

Por 2.º Gefe al Coronel graduado D. Pedro Peñayrua, y 3.º al Teniente Coronel D. Geronimo Cáceres.

Cesa el servicio de los Gefes de día; este servicio se hará por los Gefes de

linea, y los de las tropas empleados en la defensa, dentro de los distritos sus respectivos mandos.

Los Gefes de la linea de defensa establecerán su residencia en el punto que consideren conveniente.

Nombrase al Coronel D. Bartolomé Quinteros de Comandante de armas en la Plaza, con dependencias del E. M. G. y Gefe principal de linea de defensa, de 2.º al Coronel D. Manuel Soria; y por Ayudante del primero, á los Tenientes Coronel D. Manuel Arauco y D. Indalecio Cheneaut.

El Capitan graduado D. Sebastia Sagarra prestará servicio en la pitania del Puerto.

El Coronel D. Pablo Zufriategue quedará nombrado Gefe de la fuerza que se reuna en la casa de Gobierno para su defensa; y por su Ayudante al Capitan D. Juan Francisco Sota.

Está conforme.—

Benjamin Brid.



MONTEVIDEO.

JUEVES 9 DE NOVIEMBRE DE 1837

Las noticias del ejército alcanzan al 7. El Coronel Saura se habia incorporado ya con la division marchó de San José; y ayer 8 debió verificarlo el General D. Juan Lavalleja y el Coronel Burguenío las fuerzas de su respectivo mando. El ejército, provisto de todos los elementos necesarios para el combato, marcha á buscar la victoria, segun de encontrarla; por que ella no puede dejar de decidirse al fin por la causa que defienden la mas justa de causas contra la mas inicua de agresiones: es decir, el orden de sociedad, y el respeto de las Leyes de las instituciones contra el desorden de la anarquía y la arbitrariedad de los caudillos.

## EXTRACTOS

### DE PERIODICOS EXTRANJEROS.

El Times publica el discurso pronunciado por Sir Robert Peel ante los electores de Tamworth—

"Mis opiniones, señores, ha dicho Sir Robert Peel, jamás han sido misterio para nadie. En las últimas elecciones os he dicho que profesaba principios conservadores; ellos han cambiado. Os diré lo que entiendo por principios conservadores. El que esté ligado á estos principios debe defender la Iglesia Anglicana y la religion protestante tal cual se halla establecida en el imperio, y rechazaré toda proposición que tenga por objeto separar la Iglesia del Estado para favorecer el principio de la libertad de cultos. Defendré la Cámara de Lores y la de los Comunes contra los que quisieran desbaratar la antigua constitución y reemplazarla con el principio democrático. Tambien considero el sosten del bill de reforma como perfectamente compatible con los principios conservadores, no solamente en su tenor literario sino aun en su espíritu. Se ha acusado á los conservadores de querer mutilar el bill de reforma; esto es una calumnia; porque yo y mis amigos en todas las sesiones le hemos protegido contra los ataques de sus decididos partidarios.

Cuando Lord Althorp presentó esta medida, los conservadores la aceptaron; pero los que, en aquella época no pedían sino el bill aspiran hoy á escrutinio secreto, á los parlamentos trienales, á la franquicia electoral para los propietarios de casas.



Es muy cierto que muchos par-  
ticipantes de este bill han sido burla-  
dos en su esperanza; ellos se habían  
esperado que él abría las puertas  
del Parlamento á diputados que  
representarían el imperio por su elocu-  
cia y su práctica en los negocios de  
Estado. Mas de una flor, decían  
ellos, se despliega lejos de los ojos del  
pueblo y prodiga sus perfumes á los  
arabes. Y bien! desde que estas  
palabras han sido transportadas á la Cá-  
mara de los Comunes, creo que el  
señor de la Cámara no ha cambia-  
do. No solamente no se distinguen  
los nuevos miembros por una gran  
fuerza en los negocios de Estado,  
sino su única idea es presentar una  
cantidad de bills para pasar á la pos-  
tidad poniendo en ellos sus nom-  
bres. Si, defenderé el bill de refor-  
ma contra estos tales inconsiderados,  
los esfuerzos incansables para cam-  
biar la Constitución, tienden á degra-  
dar la Inglaterra á los ojos del mundo  
y trabar la marcha de la reforma  
constitucional en otros países. Puedo  
aseguraros que uno de los primeros  
de estos traficantes de constitucio-  
nes sería privar á Tamworth de su  
representación; y ya un diario que  
tiene el gobierno ha espresado es-  
tadística. Si vosotros, pues, queréis  
dejar de vuestros antiguos privilegios  
y ser conservadores al Parlamento,  
los conservadores no son enemigos  
del progreso, pero ellos distinguen  
entre la reforma sabia y todos esos  
proyectos absurdos que se acumulan  
en la Secretaría de la Cámara de los  
Comunes. ¿Qué significan, por ejem-  
plo, esas ciento setenta proposiciones  
que tienen por objeto cambiar la cons-  
titucion inglesa? Felizmente la cons-  
titucion ha salido sana y salva de es-  
ta prueba.

Electores! jamás han sido tan  
importantes vuestros deberes. Tene-  
los al presente en el trono una jó-  
ven soberana que ha llegado á una  
edad que le permite ejercer las fun-  
ciones regias. Creo que jamás ha su-  
cido al trono una joven Reina des-  
pués de haber recibido una educacion  
tan perfecta bajo todos respectos; y  
aunque vosotros os ocupéis en este  
momento de negocios puramente tem-  
porales, juzgo que sería conveniente  
precieseis una fervorosa oracion al  
Poderoso para que se digne  
seguir las leales intenciones de la  
Reina para la perfeccion, la gloria y  
la felicidad del pueblo.

“Sería una absurda adulacion decir  
que una Reina tan jóven tiene ya  
grande experiencia en los negocios  
públicos. Menester es que sea go-  
bernada por el parecer de otras per-  
sonas. Sin embargo, pronto adqui-  
rirla ella la experiencia en los nego-  
cios, y me complazco en creer que  
los electores de este vasto imperio  
considerarán como sus protectores  
los tutores naturales, y que obrarán  
bien, que cuando llegue la época  
en que la Reyna tenga una mayor  
habitud de los negocios, encontrará  
intactas las prerogativas de la corona.  
Un deber de los electores es enviar  
al Parlamento diputados decididos á  
sostener nuestras instituciones, y no  
ser partidarios de los ministros que,  
cualesquiera que sean sus intencio-  
nes personales, dan demasiada influen-  
cia á los hombres que están dispuestos á  
derribar la Iglesia Anglicana, á reem-  
plazarla con la libertad de cultos y á  
abolir la Cámara de Lorea.

“Los conservadores han combatido  
siempre por el mantenimiento de las  
instituciones del país. Fué propuesto  
el establecimiento del escrutinio se-  
creto; la division dió 265 votos contra  
la proposición y 153 en su favor.  
Pues bien! Habia en la mayoría 186  
votos pertenecientes al partido con-  
servador. Así es que los Ministros  
habrían estado en minoría si los con-  
servadores no les hubiesen sostenido.  
Esto es lo que ha sucedido en una  
infinidad de circunstancias. Señores,  
si soy honrado con vuestros su-  
fragios, permaneceré fiel á los prin-  
cipios que acabo de esponer. Defen-  
deré los privilegios de la Cámara de  
Lorea, y haré todos los esfuerzos po-  
sibles para que Su Magestad pueda  
después de un reinado dilatado y  
glorioso, entregar á su sucesor, y  
¡quiera Dios que este sea un herede-  
ro directo! las prerogativas de la  
corona intactas, y la libertad del país

ampliadas y consolidadas. (Aplau-  
sos.)”

—Se lee en el *Morning Chronicle*:  
Estamos seguros que las ideas des-  
póticas del Rey de Hanover son bien  
conocidas. El Duque de Cumber-  
land era el Gefe de los Tories; él in-  
trigaba por ellos en Inglaterra y en el  
extrangero, y era de cuerpo y alma  
adicto á su causa; así es que ellos  
se prometían grandes cosas en el caso  
que él hubiera subido al trono de In-  
glaterra. Está probado ahora, que  
él y sus agentes sondeaban la opinion  
en el ejército, para impedir al difunto  
Rey Guillermo realizar sus generosas  
intenciones relativas á la reforma.—  
Es evidente, tambien, que si la Pro-  
videncia, para castigo de nuestros  
pecados, le hubiera abierto el camino  
al trono, su primer acto hubiera sido  
hacer todo lo que su real hermano  
habia hecho por el bien del Reyno  
Unido.

—En la sesion del 18 de Julio úl-  
timo de la Asociacion general de Ir-  
landa, Mr. O'Connell ha hecho la lec-  
tura de un proyecto de peticion diri-  
gido á la Reina, el cual ha sido so-  
metido al exámen de una Comision.  
Este proyecto, dijo él, deberá ser  
remitido á Lord Durham, á fin de  
que él quiera presentarlo á S. M. La  
posicion y el carácter del noble Lord  
deberán hacernos creer que él querrá  
encargarse de ello. El no es minis-  
tro, pero es el amigo del ministerio, y  
el ministerio lo presentará á S. M.  
como digno de hacer el mayor honor  
que puede hacerse á un hombre. Mr.  
O'Connell examinando después el es-  
tado del país, repitió, que él iba á  
iniciar una nueva negociacion con los  
orangistas, para llegar á una reconcili-  
acion. Si sus esfuerzos fueron vanos,  
el pueblo no tendría mas que  
deplorar sobre su última esperanza,  
la disolucion de la union.

La asociacion hizo algunas obser-  
vaciones en el mismo sentido presen-  
tadas por Mr. Grattan.

Extractamos del proyecto de la pe-  
ticion los pasajes siguientes:

“Nos tomamos la libertad de ex-  
poner respetuosamente á S. M. q' des-  
pués de su advenimiento al trono, han  
aconecido dos sucesos que han afligido  
profundamente al pueblo Irlandes, y  
que revelan las intenciones de la fac-  
cion hostil á la Irlanda.

“El primero de estos acontecimien-  
tos es la suspension que se manda ha-  
cer por la cámara alta del BILL que  
ordenaba á los SHERIFFS el aumentar  
el numero de los lugares de votacion  
(polling places) para las elecciones pa-  
rlamentarias.

“El segundo suceso lo constituye  
un crimen que hace estremecer de  
horror: he aquí los pormenores.

“En la noche del 23 de Junio úl-  
timo, vispera del día de los Apostóles  
San Pedro y San Pablo, algunos niños  
católicos habian, segun una costum-  
bre muy antigua, encendido fogadas  
en una plaza del pueblo de Mallesk,  
en el condado de Meughem.

“Estos niños, señora, jugaban ale-  
gremente al rededor del fuego, quan-  
do repentinamente se oyó el estallido  
de un fusilazo, y se vió á uno de es-  
tos niños llamado Roberto, caer exá-  
nime herido de un balazo; un  
segundo tiro mató al hermano de este  
niño, un tercero tiro. . . . , pero de-  
tengamos aquí nuestra pluma, hemos  
dicho mas de lo que era preciso.

“Cualquiera puede imaginarse la  
desesperacion de aquella madre quan-  
do le llevaron á sus hijos inanimados  
y cubiertos de sangre. Si ella no  
perdió la razon fué solo porque espe-  
ra en la misericordia de Dios, pues  
ella no espera la justicia de los hom-  
bres; siendo la faccion poderosa en  
nuestro país.

“Jamás se cometió un asesinato  
mas infame, ni aun entre los indios  
salvajes de la América del Norte;  
entre los Cáffres bárbaros, no se ha  
vertido tan cruelmente la sangre de  
niños inocentes.

“Todo lo que imploramos de vues-  
tra magestad, es que se digne pro-  
teger á su fiel y leal pueblo irlandes,  
contrariar las maquinaciones de la  
faccion que, por el influjo q' goza, ha  
hecho cometer injusticias que claman  
al cielo, á la luz del día, á la cámara  
de Lorea, y horribles asesinatos du-

rante la noche, en el condado de Ma-  
nagen.

“Nosotros no pedimos, Señora, que  
intervengais en la decision de los pa-  
res; solo os suplicamos que tomeis  
medidas para debilitar una faccion  
que viola todas las leyes, y que se  
entrega á cometer toda clase de cri-  
menes.”

## FRANCIA.

El Sr. General Trezel ha hecho  
publicar la siguiente nota.—

Bona, 15 de Julio de 1837.  
“Mr. Baude ha dicho en la tribuna  
de la Cámara de Diputados, en la  
sesion del 9 de Julio que después de  
un combate dado el 9 de Octubre de  
1836 á los alrededores del campamen-  
to de Dreen, diez prisioneros de las  
tropas del Bey de Constantina, habien-  
do sido conducidos á ese campamen-  
to, á nueve de ellos se les habia  
cortado la cabeza. Mr. Baude ha si-  
do mal informado.

“El general Comandante de la  
provincia de Bona declara, que el  
hecho es falso. Ningun prisionero ha  
sido conducido al campamento; en el  
combate 22 cabezas han sido cortadas  
por los indigenas, pero fuera, sobre  
el campo de batalla.

“Un desgraciado árabe que tuvo la  
felicidad de tocar con la mano el ca-  
ballo de Joussof-Bey, fué salvado del  
furor de estas gentes, indignadas de  
que los de la caballeria de Achmet  
hubiesen matado á troyamente muchas  
mujeres en los aduares de la llanura  
de Bona; el general le despidió libre  
al día siguiente por la mañana dan-  
dole una suma de dinero.

“El General Trezel acababa de  
llegar á Bona, y no pudo hallarse pre-  
sente á este combate inopinado; pero  
prohibió al día siguiente que las ca-  
bezas cortadas por los indigenas fue-  
sen expuestas en la plaza del merca-  
do. Hace seis años que el general sir-  
ve en Africa, y las tropas que ha te-  
nido el honor de mandar sucesiva-  
mente en las tres provincias, no han  
tenido necesidad de órdenes para  
mostrarse tan generosas como valien-  
tes, y jamás ha tolerado que un  
soldado indigena viniese á presentar-  
le la cabeza de un enemigo.”

El Mariscal de campo al mando de  
la Provincia de Bona.

“Firmado, Trezel”

PALERMO, 4 de Julio.

Todas las grandes precauciones q'  
se han tomado, no han bastado para  
libertarnos del cólera que hasta la fe-  
cha ha hecho perecer 1,500 personas.  
Una comision nombrada por el pue-  
blo se ha encargado de la direccion  
de los negocios públicos y una de sus  
primeras medidas será emplear en  
beneficio y alivio de los pobres las  
150,000 onzas que se encontraron en  
las cajas de la Tesoreria. Se ha ce-  
rrado la entrada á todos los buques q'  
vienen de Nápoles.

## SUIZA.

### DIETA FEDERAL.

(Sesion del 25 de Julio.)

El pacto federal establece que los  
cantones deberán protegerse recípro-  
camente sus constituciones. Glaris  
ha cambiado últimamente su carta  
constitucional, que tenia dos siglos de  
existencia y otorgaba privilegios á la  
parte católica del canton, aunque no  
formaba sino la séptima parte de la  
poblacion. La nueva constitucion  
concede una parte proporcional en la  
representacion á los ciudadanos de  
ambas sectas.

La cuestion sobre la garantia de la  
nueva constitucion, era el asunto de  
la orden del día, y habia dado ocasion  
á largas y acaloradas discusiones. Los  
cantones retrogrados niegan su ga-  
rantia á la nueva ley constitucional,  
bajo el pretexto de que ella menosca-  
ba los derechos de los católicos; pero  
como se requieren precisamente doce  
cantones (que hacen mayoría absolu-  
ta) para acordar la garantia, los ad-  
versarios de la nueva carta se oponen  
tenazmente á que el voto de Glaris  
sea contado en la votacion; y esta  
cuestion preliminar ha ocupado toda

una sesion, sin arribar á un resultado  
decisivo.

—Escriben de Constantinopla, con  
fecha 28 de Junio, al *Morning He-  
rald*:—

“Los preparativos que hace la Ru-  
sia en Sebastopol, son segundados en  
Georgia por el Gobernador General,  
Baron Rosen, que dispone todo para  
una expedicion de 8,000 hombres con  
una reserva de 4,000. Se teme que  
las provincias de la Circasia sean in-  
vadidas por muchos puntos á la vez:  
de modo que las fuerzas nacionales,  
divididas, no podrán sostener venta-  
josamente el ataque. El poder de las  
armas no será encargado solamente  
de efectuar la conquista; la influen-  
cia seductora del oro tambien será  
empleada: La Circasia será invadi-  
da por tres puntos; el General Wil-  
mooft á la cabeza de 10,000 hombres,  
con una reserva de 4,000 se pondrá  
en marcha de Kouban; el general Ro-  
sen sale de la Georgia con sus 12,000  
hombres, de los q' 4,000 son de reserva;  
una tercera division debe partir de So-  
kounkalé, puerto de mar en la Abasia.  
No se dice cual será la fuerza numé-  
rica de este último cuerpo. La Rusia  
evita esta vez el emplear las masas,  
mas embarazosas que útiles; cuerpos  
compactos y abundantemente provis-  
tos de todo, servirán mejor á sus pro-  
yectos. Los Circasianos alarmados  
por el peligro inmenso que los ame-  
naza, solicitan los socorros de la In-  
glaterra; pero ella se ensordecia á sus  
ruegos. El infatigable Daoud Bey  
no perdona sacrificio para preparar á  
las tribus belicosas á una resistencia;  
pero los bravos Circasianos acomet-  
idos por varios puntos, les será difi-  
cil defenderse con buen suceso.”

—Escriben de la misma ciudad,  
28 de Junio, al *Times*.

“El Sultan continúa haciendo sus  
reformas en la administracion. Ves-  
saff-ffendi, su secretario, ha sido des-  
tituido y desterrado por toda su vida.  
S. A. aperebiéndose que era engañado  
por las personas que lo cercaban,  
va á poner en uso una antigua prác-  
tica de sus antecesores, que consagra-  
ban dos días de la semana á dar au-  
diencias á sus vasallos. Se dice que  
el Pachá de Adrianopolis va á ser  
elevado á la dignidad de gran visir,  
y que el ministro del interior y Ach-  
met-Pachá, director del almirantazgo,  
serán destituidos de sus funcio-  
nes. Fazli-Bey ha salido para Lon-  
dres, encargado de una invitacion del  
Sultan á Reschid-Bey, proponién-  
dole aceptar el cargo de Reis effendi,  
ministro de negocios estrangeros. Se  
dice que los rusos han efectuado  
un desembarco en la costa de la Cir-  
casia.”

## VARIEDADES.

### APETITO DELICADO DE UNA INDIA.

Al principio de la conquista del  
Brasil, un misionero Jesuita que se  
habia internado en el país, encontró  
á una India muy vieja y enferma  
en una choza. El zeloso padre que ha-  
bia aprendido la lengua de aquella  
provincia, quiso salvar el alma de  
aquella infeliz muger con el bautismo,  
y con este fin principiá á catequizarla.  
La India mostró no solo que en-  
tendia todo lo que le enseñaban, mas  
tambien su fé, porque de nada du-  
daba, tanto que el buen sacerdote le  
administró el bautismo. Curada  
ahora el alma de la India de sus pe-  
cados, quiso el padre espiritual curar  
tambien la debilidad corporal de la  
convertida, ofreciéndole algun ali-  
mento; pero ella rehusó todo con  
pretexto de debilidad de estómago.—  
¿Quiere Vd. abuela, le dijo el Misio-  
nero, un terroncito de azucar, ó al-  
guna cosa delicada de las que tene-  
mos de Europa? Pida lo que se le  
antoje. Ah padre, respondió la In-  
dia, mi estómago no consiente nada;  
solo hay una cosa que me gustaria, y  
es un bocado que no he tomado hace  
algunos años; si Vd. pudiera conse-  
guirme la cabecita de un niño Tape,  
bien asada, seria un regalo para mi.  
El misionero dió un saltó atrás al oír  
el extraño apetito de la vieja; y luego  
le informaron que la India era de  
una tribu de antropófagos.

## Movimiento de poblacion.

Pasaportes despachados.—Día 8.	
D. Salvador Pondal, para	Buenos Ayres
Ramon F. Fernandez, id	id
José María Garcia y Arquivel	id
Lorenzo Nieto, id	id
Aristides Saviati, id	id
Benito Ramirez, id	id
Gregorio Casañas, id	Janciro
Manuel Jacinto Peña, id	Cádiz.

Presentados.—Día 8.	
D. Joaquin Padraza, do	Maldonado
Felix Caballero, do	Bahia
Francisco Abo, id	id
Gabriel Ventura Viana, id	id
José Gonzalez Victoriano, id	id
Jayme Gaardiet, id	Barcelona
Pablo Vinales, id	id
Domingo Suizano, id	id
Antonio Pedron, id	id
José Govern, id	id
José Claret, id	id
Fernán de Leon, id	Sebolaty
Hilario Silva y un peon	Santa Lucia

## Introduccion de Ganado.

Día 8.	
A. D. Anselmo Aquino, vacunos	203
Manuel Echegui, id	154
Andres Estrada, id	417
	774

## Despachado en la aduana.

Día 8.	
McDonall Kemsky y Ca.	
2 cajones géneros para ponchos.	

## MARITIMA.

### ENTRADAS.—Día 8.

Barca bremenese *Elizaveth*, salió de Nueva  
York el 10 de Agosto y de Buena Vista el 22 del  
mismo, consignada á los SS Stanley Black y  
Ca., con 1 cajon pátulos de algodón, 120 moyos  
sal.

Paquete nacional *Eufrasia*, de Buenos Ayres  
el 6 del corriente, consignado á D. Francisco  
Mainez, en lastro.

HAN ABIERTO REGISTRO.—Día 8.  
Bergantin nacional *Figaro*, á la carga para  
Cádiz, por D. José Gestal.  
Goleta paquete nacional *Flor del Sud*, á la  
carga para la Colonia, por su patrón.

HAN CERRADO REGISTRO.—Día 8.  
Goleta nacional *Josen Alexandro*, para Mer-  
cedes, en lastro por su patrón.  
Ballenera argentina *Fortunata*, para la Colo-  
nia en lastro, por su patrón.

### SALIDAS.—Día 8.

Barca francesa *Rápido*, para el Havre de Gra-  
cia.

Barca inglesa *Dalhi*, para Buenos Ayres.  
Bergantin brasilero *Descubridor*, para el Rio  
Janciro.

## AVISOS NUEVOS

### AVISO

En la Manzana No. 4 de la Ciudad Nueva, hay  
una partida de coque de Santa Fé, de superi-  
or calidad; el que se interese en el todo ó en al-  
gunas anegas, ocurra á la calle de S. Pedro No.  
175. Nbre. 9

### SANGUIJUELAS.

De superior calidad, se venden y se aplican á  
precios equitativos, en la barberia de Benito  
José da Fonseca, calle de los Pescadores No. 19  
al lado de la esquina del Relox, las personas que  
quieran ocuparlo ya sea de día ó de noche, serán  
servidos con puntualidad. Nbre. 9

### PARA

### BUENOS-AIRES

El Despacho Nacional—

### EUFRASIA,

Suena el día 10 del presente á las 6 en punto  
de la tarde. Las cartas de los suscritores se  
leen en la oficina  
Calle de San Felipe No. 47, hasta las 5 y media.  
En el Despacho no recibirá ninguna carta a mano.  
Los que no sean suscritores se servirán echarlas  
al correo. Nbre. 9

### INTERESANTE

Se vende una pulperia, situada de tras de la  
S. Q. rinta de las Albasas, al lado de la panaderia  
de B. S. T. es de poco principal; el que guste tratar  
de su compra, véase con su dueño que habita en  
en el Colegio. Nbre. 9

### A LOS AMANTES DE LAS LENGÜAS

### FRANESA E ITALIANA.

El Abate PAUL, frances, da lecciones de los  
idiomas arriba indicados, en su domicilio,  
calle de S. Telmo, acerca la de S. Gabriel, casa de  
D. Luis Martinez, bien en el día los que gusten  
delicarse a su estudio, serán enseñados con un  
método sencillo y fiel, y en una pronunciacion  
correcta, han de poder conocer a su tiempo las be-  
llezas de ambas literaturas. Nbre. 9

### REMATES.

### FOR

### R. Carreras y herms.

En el Almacén de D. Antonio Pereyra y Ca.,  
junto al Muelle, frente á la Comandancia  
de Marina.

HOY JUEVES 9 del corriente, á las cuatro y  
media en punto de la tarde, se rematará á la mas  
alta postura, por cuenta de quien corresponda, la  
muy velera y superior balandra Argentina SAN  
LUIS, pronta á dar á la vela, con todos sus  
útiles segun inventario.

Los SS. que gusten imponerse de él, se servirán  
ocurrir al Escritorio de los Remata-ores en la  
Colecturia General.



## LIBRERIA

DE JAIME HERNANDEZ

Los suscriptores al Boletín Musical que se publica en Buenos Aires pueden ocurrir a recoger los cuadernos que acaban de llegar.

Se hallan de venta las Comedias siguientes: Quince años de Drama en 7 actos, la venganza Drama en 6 actos; las dos por Victor Ducange y arregladas para el Teatro español.

## GARN BARATILLO.

En la esquina de Ellauri frente a la esquina del Sr. D. Roque Graseras, se abre mañana miércoles 25 de Octubre de un surtido general de efectos, y son los siguientes: peques, de seda floral a 4 y medio reales vara, mandarin de seda a 4 y medio reales vara, peques anchos de la India a 8 rs. id., sargas y tafetanes anchos a 5 y 4 y medio rs. id., chales de seda a 3 y medio pesos y a 3 id., pañuelos de seda para manos finos a 11 rs. y a patacon, sarajas finas a real y medio y a 6 vintenes y a real vara, lienzo fino a 1 real y medio a 6 vintenes y un real y 4 vintenes vara, madrasas finas a real y medio y 6 vintenes y un real vara, listados finos a real y medio vara, percales finos a 2 rs. y a real y medio vara, bellos blancos finos a 6 pesos, pañuelos y bellos negros finos a 8 pesos, pañuelos de tibia de 6 cuartas a 22 rs. estambres para calcóles a 5 rs. vara, cotones para id. a 3 y medio, medios merinos a 7 rs. vara, prunelas, astracanes, brines, espumilla de lana y otra numerosa variedad de artículos todos a precios muy baratos.

## AVISO

En la calle de San Francisco No. 52 se hallará para alquilar a todas horas, un coche decente con buenas mulas, cochero inteligente y de conducta abonada. Los que quieran ocuparlo se servirá con esmero, y con más igualdad que hasta ahora otro de su clase. Se alquila por separado el cochero con sus mulas. oct. 25

## Aviso a los Capitanes de Buques.

A bordo del Bergantin Motion existen de diez a quince toneladas de lastro que se vende a precio cómodo: el que desee comprar vease con el Guardian a bordo de dicho buque.

## LASTRE

Hay a bordo de la Fragata Hamburguesa lastre de piedra que se vende a un precio muy barato. Véase con el Capitán a bordo o con los consignatarios.

ZIMMERMANN, FRAZIER & Ca.

## SE VENDE.

A esquinilla pulpería, calle de S. Carlos No. 46; el que la quiera comprar, ocurra a la misma que encontrará con quien tratar.

## EL AGENTE DE Negocios de Campaña. COMPRA.

De tres a cuatro suertes de estancia, entre el Rio Arenaguá, Arapey, Arroyo Valentín o en las costas del Queguay; el que las quiera vender ocurra al escritorio sito en el Porton Viejo.

## SE VENDE

Un mulato de 22 años, apto para todo servicio, que se halla detenido en la Policía. El que se interese vease con su amo D. Antonio Ferreira en el hueco de la Cruz frente de la barraca de Luna. oct. 26.

## AVISO

Se alquilan 4 piezas de alto, con cocina y caca quien las necesite, en esta imprenta darán razon. oct. 26

## AVISO DE POLICIA

Por disposición Superior se hace saber al público que en término de 30 días siguientes de la publicación de este aviso no apareciese el dueño del número que fué premiado del apuro de plata, se rematará en público, depositando su importe en la caja pública a favor del que en lo sucesivo acredite mejor derecho. Montevideo Octubre 25 de 1837. YLLA y VIAMONTE.

## AVISO AL PUBLICO.

En los días 6, 7 y 8 del presente mes de Noviembre del corriente año, y a las puertas del Juzgado Ordinario, se ha de celebrar almoneda pública para la venta y remate en la última tarde de todos los bienes quedados por fallecimiento de D. José María Montes, que corresponden a su hija y heredera Da. Josefina, consistientes de un terreno de estancia sito en el partido de Solís Grande, jurisdicción de la Villa de Canelones, ganado vacuno y caballar en el propio establecimiento, y otros bienes de la misma testamentaria de cuyo pormenor, la clasificación, y tasación de todos ellos, se hallan instruidos los licitadores en la Escribanía de dicho Juzgado, donde podrán ocurrir al intento; y cuyos intereses se venden por disposición del Juzgado y pedimento de la tutora y curadora de la expresada heredera. Maldonado, Octubre 5 de 1837. Sebastian Rosa, Escribano público.

Es copia.—Rosa.

## Hay de Venta

CHAPAS de Hierro, en cajones, propio para techos: Sillas de Montar, inglesas, de calidad superior. Ocurrase a SHAW, HERMANOS Y CA., Calle de San Felipe No. 83. oct. 10

## SE VENDE.

En la calle de San Pedro fuera del Porton en casa de D. Tomas Sartori, pintura en masa fina de mejor calidad, recién llegada por mayor y menor a precios muy equitativos; tambien se vende pronta como para pintar. oct. 30

## AVISO

Se vende un NEGRO POR NO QUERER servir a su amo; entiende de trabajo de quinta y de picairet; el que se interese en su compra puede ocurrir a la primera cuadra del Muelle fondo con el nombre de Catalana, donde darán razon de su dueño. oct. 13 3p

## AVISO

Se vende UN MULATO EN CANTIDAD de 430 pesos; es inteligente en todo trabajo de estancia, se halla detenido en la Policía por disposición de su amo; quien quiera tratar vease con el Procurador de número D. Mariano Lavandera, que vive en la Ciudad nueva casa del Dr. D. José Pedro de Oliveira. oct. 13 3p

## SE VENDE

En la calle de Penedales No. 33, rafz de Marimonia de todos colores, Nardo, y Jacinto. Tambien, Mantiquilla de Buenos Ayres, a 3 y medio reales la libra.

## EL AGENTE DE NEGOCIOS DE CAMPAÑA—VENDE.

Unos carretas de buenas maderas, y propias para el trabajo de campo, con 11 buyes, y todos los útiles necesarios; las que dará a muy moderado precio: para tratar ocurrir a su escritorio sito en el Porton Viejo.—MANUEL CORREA.

## SE VENDE.

A pedimento suyo un negro de 23 años de profesión cocinero y propio para el campo, en la cantidad 350 pesos libres de todo derecho: el que lo precise ocurra a la calle de San Gabriel No. 93, donde darán razon. oct. 19 3c

## SE VENDE

Una carretilla de playa con tres mulas, y todos los demás útiles en un estado regular, por un precio acomodado. El que se interese en su compra puede verse con D. Juan Pablo Merlades, frente a la herrería de D. Luis Rico. oct. 19 3p

## Amedé Lamber,

TINTORERO, LIMPIADOR Y APRENSADOR.

Tiene el honor de avisar al respetable público de esta Ciudad, que acaba de abrir un establecimiento de esta clase en la calle de S. Joaquín casa de D. Domingo Vazquez. Tiene toda clase de telas de lana y seda; da a las telas negras diferentes colores sin alterar la calidad; tiñe los chales sin cortar los bordados; blondas, merinos, y los fraques y levitas sin desahuciarlos; y blanquea y deja como nuevos los chales de cachemir, velos, granadina, y limpia toda clase de vestidos de hombre y de Señora sin que exhale ningún olor y les vuelve su primer forma y lustre; saca las manchas en seda sin mojarla y sin alterar los colores; como tambien los generos de seda picados aunque sean floreados. No omitirá sacrificio para merecer la confianza de las personas que se dignen ocuparlo

## SE VENDE

El Reñidero de Gallos conocido por el de Camarín: el que se interese en su compra puede verse con el mismo en la calle de San Luis. Octubre, 19—3p.

## AVISO INTERESANTE.

En la botica de Fernando Seron y Ca., calle de San Pedro, No. 9, a la entrada del Porton Viejo, se compra Botellas vacías, y Frascos id., de toda clase. a 7

## Se Vende.

Por ausentarse su dueño del país, un almacén de corto principal y hace muy buenos diarios; el que se interese en su compra, puede ocurrir al mismo almacén, en la calle de S. Telmo No. 83, que se hallará con quien tratar.

## AVISO.

Se vende una Pulpería, calle de San Carlos No. 151, por querer su dueño ausentarse del país. El que se interese en ella, ocurra frente al Café del Fuerte, en la esquina nueva.

## AVISO

Se necesitan los números 334, 877 y 873 del SE Universal. El que quiera venderlos ocurra a esta oficina, que se pagarán a buen precio.

## Aviso.

Se necesita un cocinero sin familia y de buenas costumbres, en la calle de S. Fernando No. 77 darán razon.

## Aviso.

A la vuelta de la casa de Pamplon frente a la mar, casa No. 187, vecino de José Chicolaten, se halla una moresa para ama de leche; quien la necesite, puede ocurrir a dicha casa.

## Aviso.

Se necesita un hombre, para capataz de un establecimiento de Saladero, que tenga buenas recomendaciones. La persona que se halle capaz para este ejercicio, puede ocurrir a tratar a casa del Sr. D. Antonio Marquez Guimaraens.

## Se vende.

Una criada joven, sabe lavar, planchar, cocinar y los quehaceres de una casa; se vende en la cantidad de 400 pesos que fué lo que costó; quien la quiera comprar vease con su amo que vive en la calle de S. Gabriel No. 43

## AVISO INTERESANTE

En la Carpintería del Sr. PANRET, calle de S. Fernando abajo de la casa del Sr. Correa, hay un individuo que ofrece sus servicios al público en el ramo de tapicería y colchonería, afora sofás de usados que quedan como nuevos, corta colchaduras a la última moda a precios equitativos. En el mismo corralon tiene para vender dos carros ingleses, una carreta de buyes muy fuerte, y dos carretones homeros propios para el campo, todo a precios muy bajos. oct. 20 3p

## AVISO

En la calle de San Juan No. 46, el Domingo 22 de Octubre se abre en el Bodegon de D. Joaquín Bernard, una sala con una mesa redonda, que se servirá el almuerzo a las 9 de la mañana por el precio de 360 rs.; la comida a las 5 de la tarde por el precio de 430 rs. para personas decentes. Tambien se dará almuerzo particular y comida afuera. Quedará sumamente agradecido a las personas que quieran honrarlo con su confianza. oct. 19 3p

## SE VENDE

Un terreno en el camino de la Aguada, mas abajo de la Barraca del Sr. Percira, con 15 varas de frente y 35 de fondo; en él se hallan tres cuartos edificadas de material, con sus respectivas cocinas tambien de material, y tres casillas de madera con sus cocinas de madera, todo en buen estado por estar recién edificado y hecho. La persona que se interese puede acercarse al Escritorio de D. José Alvarez, calle de San Juan No. 80, que encontrará con quien tratar. oct. 10

## Vidrios Planos.

De todos tamaños se vende por cajones 6 en lotes, al gusto de los compradores a precios sumamente equitativos. Ocurrase para tratar a la casa, calle de San Carlos No. 36. O 9

## EL AGENTE DE NEGOCIOS DE CAMPAÑA VENDE.

El Terreno de un propietario, que lo ha dividido en 70 solares, despues de labor de lineado las calles, de modo que edificado será un lindo Pueblo, en el que se encuentran 32 esquinas; los que gusten comprar ocurran, al Escritorio sito en el Porton Viejo, en donde verán el plano, y serán instruidos de cuanto deseen saber a este respecto. Tambien un terreno cerca del cuartel de Dragones, y un Birlocho.

## EL AGENTE DE NEGOCIOS DE CAMPAÑA VENDE

Un criado de campo que es buen desollador, otro para mucama, con aptitudes para otro servicio, un id. Albanil, y una criada: la persona que se interese en su compra ocurra a la oficina sita en el Porton Viejo. Manuel Correa.

## Se alquila.

Una barraca propia para negocio de maderas con un gran almacén interior, sita en la calle de San Luis contigua a la casa conocida por el finado D. Gonzalo Gomez de Mello: el que quiera tratar ocurra a la esquina del Tigre.

## Se vende ó se cambia

Por una finca situada en la Ciudad. UNA Chacra del Miguelete, regularmente poblada de árboles, con un buen edificio y que rinde el uno y medio por ciento mensual de lo que se pide por ella. Ocurrase a la calle de S. Felipe No. 44 en los altos.

## ¡Ojo!

Al baratillo en la calle del Muelle, chocolateria de D. José Cabot N.º 87.

Chocolate de España superior a 6 reales libra, id. común a 7 vintenes libra, yerba paraguaya superior a 3 rs. libra, azucar blanca superior a 1 real libra, alpiste a 80 rs. libra, té pólvora a 12 rs. libra, aceite fino a 5 y medio pesos arroba, id. la botella a 3 rs., licore, finos a 3 rs. botella, vino frontignan a 3 rs. id., manteca frezca a 4 rs. libra, almendras con cascara a 6 vintenes libra, longaniza de Vique a 6 rs. libra, pimenton picante a 2 y medio rs. libra, id. dulce a 2 y medio id., gorros colorados a 7 pesos 4 rs. docena, café molido, especias, arroz y otros artículos sumamente baratos y el maravilloso balsamo de Malats. oct. 26

## AVISO

Se vende un terreno en la Aguada, en los fondos del finado D. Luis de la Rosa, con 2490 varas cuadradas, un rancho con pared de material, compuesto de sala y aposento, y por separado una cocina de azotea: tiene 92 árboles de todas clases y una parral.

El que se interese en su compra, acuda a la esquinilla que hace cruz con el Hospital de Caridad, calle de S. José No. 12, que hallará con quien tratar. oct. 26

## AVISO

Se necesita una conchavada, para servir a un matrimonio con muy poca familia, en esta imprenta darán razon. oct. 26

## Se Vende,

Un Negro como de veinte y cinco años; es de oficio Barbero, sano y sin vicios, y propio para todo trabajo, se vende por no necesitarlo su amo. El que se interese en su compra, puede ocurrir a la calle San Joaquín No. 127, y encontrará con quien tratar. oct. 9

## Aviso a los amantes de la música.

El que suscribe maestro de Piano, se propone dar lecciones de este instrumento y de canto a las personas que gusten ocuparlo dentro y fuera de la ciudad; tambien se ofrece a copiar toda clase de música y prodigar a sus discípulos la que ha traído de Europa, y a afinar por separado los pianos que se le presenten todo equitativamente y con el esmero a que le estimula este encargo en que confía agrado. Las personas que quieran distinguirlo con su elección se servirán dejar un aviso con su nombre, el de la calle y número de la casa de su habitación, en el escritorio de D. Juan Maria Perez, calle de San Sebastian número 9. Rafael Gonzalez.

## AMA DE LECHE

Una mujer blanca quiere conchavarse para este fin: el que la necesite puede ocurrir al Mercado, cuarto No. 10. nov. 3 3p

## El Agente de Negocios de Campaña Vende.

Un terreno en el Arapey Chico, compuesto de una legua cuadrada, mas 1,060 cuadradas, el que se vende a muy moderado precio, para tratar estará en su oficina sita en el Porton Viejo.

## Aviso interesante.

El Señor Miguel David fabricante de chocolate tiene el honor de avisar al público de Montevideo, y a los afonados de chocolate que tienen su tienda calle de los pescadores N.º 89 todas clases de chocolate y de todos precios. El chocolate Oligen de Irlanda, el mejor de todos es muy estimado y produce el mejor efecto sobre las personas que padecen de las enfermedades de estomago, todas las demás clases son perfeccionadas y cacao es puro y muy escogido el todo a precios muy equitativos. Noviembre, 3—15p.

## Aviso de la Policia.

Los individuos que pertenecen a la 2.ª Compañía auxiliar de Policia que se compone de Carretileros se presentarán en el Mercado a las 10 de la mañana del Domingo 5 del corriente, para su nuevo enrolamiento y distribución de papeletas en la inteligencia de que a no verificarlo incurrirán en la pena que se estime conveniente aplicarle por la inobediencia.—Montevideo, Noviembre 2 de 1837. ILLA.

## AVISO

En la barbería de D. Valeriano Gomez, en la calle de S. Gabriel No. 31, se venden y se aplican sanguijuelas recién llegadas de Europa, al precio mas equitativo que los demás y se ponen ventosas saquadas a cualquiera hora que lo precisen. oct. 27

## BARATILLO.

En la calle de San Pedro No. 97, tienda al lado de la casa de D. Agustín Castro, se halla: madras de superior calidad a 1 y medio reales vara; dicho regular a 6 vintenes; dicho inferior a 80 rs.; lienzo de tabla superior a 1 y 3 cuartillos rs.; dicho asargado a 3 vintenes; dicho sin asargar ancho a 6 vintenes; dicho angosto a real; nanquin a real; sarajas a 1 y medio rs. a 6 vintenes, a real y a 3 vintenes; listados finos a 2 rs.; estampillas a 4 y medio pesos pieza; breñetas anchas a 4 pesos; muselinas de colores a 6 vintenes vara; pañuelos de algodón de rebozo a 8 y a 7 rs. uno; dichos de medio rebozo a 5 rs. y a 12 vintenes; dichos de lanilla de rebozo a 14 rs., de medio rebozo a patacon; velos negros de punto a 20 rs.; dichos chicos a 12 rs.; dichos blancos finos a 5 pesos; brin blanco de hilo a 4 rs.; dicho de colores a 3 rs.; pañuelos de cambray de algodón bordados para manos a 5 rs.; dichos lisos a real; dichos de muselina a real; dichos de colores a 6 vintenes; colchidos finos para chalecos a 5 rs. el corte; peinetas de carey a peso el par; abanicos, paraguas, sombreros, medias, guantes, y otra porción de diferentes efectos, todos a precios muy baratos. oct. 3 3p

## RIFA.

En dos suertes las 4 alhajas siguientes: 1.ª Una caja de polvillo de oro con místicas. 2.ª Una cruz de oro con topacios y dos frascillos de esencia, de cristal y tapa de oro: tasado todo en 250 patacones. Se venden las cédulas a dos patacones en la Librería de Hernandez, donde están de manifiesto dichas alhajas. Se halla de venta el Plan de Señales del Telégrafo de la Sala de Comercio y el de la vigia del Cerro.

## AVISO OFICIAL

MINISTERIO DE HACIENDA. Montevideo, 7 de Octubre de 1837. Habiendo acordado el Gobierno sacar a remate, con arreglo a la ley, el derecho del Papel Sellado, Patentes y Alcabalas por el término de un año, que debe empezar a correr desde el día 1.º de Enero de 1838, se hace saber al público para que los que se interesen en el arrendamiento de este ramo dirijan sus propuestas cerradas a la Secretaría de este Ministerio el día 21 del próximo mes de Noviembre, sobre las bases de que se instruirá a los licitadores en dicha oficina, y en presencia de los que serán abiertas aquellas a la una de la tarde del día anunciado: en el concepto de que, abordo que sea la primera, no se hará lugar a ninguna otra de nuevos concurrentes, ni a la menor variación en las que ya se hubiesen recibido.

## AVISO OFICIAL.

MINISTERIO DE HACIENDA. Montevideo, 7 de Octubre de 1837. Debiendo sacarse a remate el derecho de los corrales de abasto de esta Capital y su Departamento, por todo el año de 1838; el Gobierno ha acordado se admitan propuestas cerradas para su arrendamiento; las cuales deberán entregarse en la Secretaría de este Ministerio el día 30 del próximo mes de Noviembre, antes de la una de la tarde; a cuya hora serán abiertas todas en presencia de los licitadores; en la inteligencia de que despues de haberse dado principio a ese acto no se admitirán por protesto alguno, ni nuevas proposiciones, ni alteración o interpretación de ninguna especie en las que ya se hubiesen dirigido. Para imponerse del reglamento de este ramo, y de las bases del remate, pueden ocurrir los interesados anticipadamente a la misma oficina de este Ministerio.

## SE VENDE

Se cambia por una negra que sepa lavar y cocinar, un negro joven, sano y robusto, de oficio aserrador que se halla preso en la Policía. El que se interese por una ó otra cosa puede verse en la sombrería de D. Pablo Larraud calle de San Gabriel que encontrará con quien tratar.

## EDICTO DE POLICIA

El Gefe de Policia previene al público para sus exacto cumplimiento, lo siguiente: 1.º Desde esta fecha en adelante todo individuo que llegue al Departamento se presentará dentro de las primeras 24 horas en la oficina de Policia, donde se le dará gratis una papeleta que acredite haber cumplido este requisito, cuya falta será punida con 24 horas de arresto. 2.º Si el individuo que llegue hubiere de salir antes de las 24 horas, se presentará sin embargo, estando sujeto a la pena designada si no lo hiciera. 3.º Todo dueño de casa pública ó particular, queda obligado a participar a la Policia dentro del término prevenido, la llegada a ella de cualquier persona sea cual fuere su procedencia. La falta de cumplimiento de este artículo será penado con multa ó arresto del dueño de la casa, conforme a la gravedad de ella. 4.º Ningun individuo podrá salir del Departamento sin pasaporte de la Policia, a menos que no vaya empleado en servicio militar y lo lleve del Estado Mayor ó otra autoridad competente. El que se encuentre sin el pasaporte respectivo será detenido y remitido a la Policia. 5.º Los Comisarios en sus respectivas Secciones quedan encargados de velar la observancia del presente Edicto, que se publicará en los Diarios en la forma acostumbrada, para que los contraventores no puedan alegar ignorancia. Montevideo, Octubre 26 de 1837. ILLA Y VIAMONTE.

## AVISO

El viernes 20 del corriente se ha hallado en la Aguada, en las inmediaciones de D. Juan Peyrillo, una Leona con una cadena en el pescuezo. La persona que la haya perdido puede ocurrir a la panadería de Ocampo que darán razon; advirtiéndose que si en cuatro días no parece el dueño se vende ó se mata. oct. 27

## AVISO

Se ha perdido una cartera, conteniendo va papeles de importancia para su dueño el que hubiese encontrado y la quiera entregar a dueño Simon Gsaergne en la panadería que de Cata recibirá una gratificación; advirtiéndose en el caso de no entregársela los papeles son de un valor para el que los tuviese en su poder.

## GRAN BARATILLO

En la calle de San Juan No. 100 tienda de Cirilo Cabrejo, se abrirá un baratillo, por conclusion de negocio, consistiendo en un surtido de efectos ingleses y franceses, cuyo detalle es el que sigue:—Piezas de madras finas, 18 reales, id. regulares a 2 pesos, lienzo anchos cinco cuartas a 6 vintenes vara y por mayor barato, id. angostos finos a 1 real y a 4 v. id. tabla a 6 v. id., nanquines superiores a 1 real y sarajas buenas a 1 real vara, muselinas de vola a medio real vara, id. bordadas al tambor a medio real vara, astracanes negros a 5 y medio reales vara, cazinetas mezclas a 3 y cuartillo reales de algodón de color bordadas a 3 y medio reales par, id. blancas regulares a un real par, y a 2 sarajas a 6 reales, peques y tafetanes color a 2 y medio reales, bolinas de Sra. a 3 reales par, zapatos de raso blanco a 3 y medio reales par, terciopelos de superior calidad franceses a 1 real vara, razos de todas colores a 4 y medio vara, guarniciones finas a 6 y medio reales, merinos franceses super ores a 4 reales vara, brode de vestido docena 3 reales, brines para pantalón a 2 tres cuartillos reales, id. blancos finos a medio rs., pañuelos de tibia, de merino y de esmilla, barajas españolas superiores a 8 pesos gr. a, vestidos de pequin bordados a 14 pesos, paños de cambray bordados a 12 reales, piezas randa de 9 varas a 2 y cuartillo rs. pieza, truehilo de superior calidad a 5 y medio pesos p. bramas de hilo finos a 5 y medio rs.; y otra cantidad de artículos por mayor y menor, que muy extenso su detalle, todos sumamente baratos y al mismo tiempo al despues de concluido hubiéndose alquero que se interese en comprar el arma puede ir a tratar con su dueño que vive en la misma casa. oct. 21—

## EXTRACCION DE LA LOTERIA DE LA CARIDAD

JUGADA EL 7 DE NOVIEMBRE

Letra.....Y negra			
Suer. Nos.	Patacones	Suer. Nos.	Patacones
1 17469	15	30 5662	15
2 15313	15	31 2705	15
3 18194	15	32 15527	15
4 10202	15	33 12742	15
5 16278	15	34 19697	15
6 6934	500	35 9063	50
7 5101	15	36 6726	15
8 14947	15	37 16146	30
9 15592	20	38 4205	100
10 12678	15	39 9694	50
11 14131	25	40 10502	15
12 4980	15	41 7670	15
13 3287	15	42 3828	15
14 6842	15	43 5440	15
15 14419	15	44 8406	15
16 16795	15	45 18074	15
17 10698	15	46 9247	15
18 13473	15	47 2325	15
19 6067	30	48 8482	15
20 14259	15	49 4239	25
21 16671	15	50 14398	15
22 2139	25	51 17460	15
23 8668	20	52 8240	15
24 15863	25	53 11504	15
25 4616	15	54 9899	20
26 12721	40	55 3355	15
27 6077	15	56 10043	50
28 18357	15	57 4820	15
29 17139	40	58 7502	20

## EL AGENTE DE NEGOCIOS DE CAMPAÑA—VENDE

Una cuarta parte de la manzana No. 541, siendo por el todo o por solares al gusto del comprador, encontrándose en el mismo terreno una pequeña casa. VENDE TAMBIEN.—Las casillas situadas frente a la Barraca del Sr. Gradin en una terreno de ocho y media varas de frente y 50 de fondo, 1.º que se darán a precio moderado, y produce alquiler mensual 80 pesos. Para tratar estar en su escritorio en el Porton Viejo. Manuel Correa.

## Aviso al público.

En la Barbería de D. Juan Irigoyen calle de San Gabriel No. 112 se venden y tambien se aplican sanguijuelas recién llegadas de Europa de la mejor calidad y negras, en la asera de Botica de D. Fernin. oct. 1

## AVISO

A las cigarrerías.

En la calle de San Felipe conocida por la de Muelle No. 57 frente a la farolera se venden tabaco de Virginia a 3 pesos 4 reales arroba y 5 vintenes libra. oct. 17

## ¡OJO!

## á las sanguijuelas.

En la Barbería de D. Pedro José Lino calle de San Carlos asera de los altos del Sr. Arraza, se venden y tambien se aplican SANGUIJUELAS recién llegadas de Europa superior calidad. oct. 12 3p